

Zeitschrift: Landschaftsschutz / Stiftung Landschaftsschutz Schweiz = Protection du paysage / Fondation suisse pour la protection et l'aménagement du paysage

Herausgeber: Stiftung Landschaftsschutz Schweiz

Band: - (2000)

Rubrik: Die SL Anwältin der Landschaft = La FP se fait l'avocate du paysage

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 05.02.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

6

Die SL als Anwältin der Landschaft

Für das Jahr 2000 kann die SL wie bereits in den Vorjahren eine überaus positive Bilanz ihrer Einsprache- und Beschwerdetätigkeit vorweisen: Von 26 abgeschlossenen Verfahren wurden sechs Fälle gutgeheissen, vier Fälle wurden teilweise gutgeheissen, drei Fälle erledigten sich durch Rückzug oder wesentlicher Abänderung des Projektes und vier erledigten sich durch Rückzug der Einsprache aufgrund von wesentlichen Projektanpassungen. Nur sieben Beschwerden der SL wurden abgelehnt (wobei ein Fall, derjenige der Erschliessung des Hockenhorngrates in einem Nebenpunkt teilweise gutgeheissen wurde) und zwei Einsprachen hat die SL zurückgezogen, nachdem es sich zeigte, dass wesentliche Verbesserungen nicht möglich waren. Somit endeten nur 27 Prozent der Fälle mit einem negativen Ergebnis, während 65 Prozent der Fälle mit einem partiellen oder vollumfänglichen Erfolg für die Landschaft abgeschlossen wurden (die restlichen acht Prozent betrafen die beiden Einspracherückzüge).

6 96

Unter den positiv abgeschlossenen Einsprache-/Beschwerdeverfahren finden sich namhafte Erfolge für den Landschaftsschutz:

Die seit 1991 hängige Einsprache gegen das Kraftwerk Grimsel-West wurde gegenstandslos, nachdem das Projekt aufgegeben wurde.

Der Umbau eines Weidhauses in ein Ferienhaus in Brienz BE konnte vermieden werden.

Das Bundesgericht hat die Beschwerde der SL gegen das Wasserkraftwerkprojekt am Obwaldner Lungernersee gutgeheissen, namentlich aufgrund der Restwasserbestimmungen und des Schutzes der Giswiler Laui, eines Auenobjektes von nationaler Bedeutung.

Die geplante 110/16 kV-Leitung Theilersmühle-Chaltenboden in Schindellegi SZ wurde innerhalb des BLN-Objektes Nr. 1307 verkabelt, was sonst selten der Fall ist.

Die Schutzbestimmungen für das Walliser Laggintal konnte im Zusammenhang mit der Ausrichtung von Abgeltungen für den Verzicht auf Wasserkraftnutzung präzisiert werden.

Schliesslich konnten drei Erfolge im Zusammenhang mit Natel-Antennen in Schutzgebieten erzielt werden.

Allerdings waren namhafte Konflikte mit dem Landschaftsschutz nicht mit dem Verbandsbeschwerderecht zu korrigieren: Am gravierendsten ist die Niederlage der SL im Zusammenhang mit der Kabinenbahn-Erschliessung des 3100 Meter hohen Hockenhorngrates in Wiler/Lötschental VS. Schmerzlich war auch die Abweisung unserer Einsprache gegen den Verbindungsskilift Pizolhütte-Laufböden, der ein schönes unberührtes Tälchen zwischen den beiden Skigebieten von Vilters/Wangs SG und Bad Ragaz SG nun nachhaltig beeinträchtigt. Auch die beabsichtigte Ausdehnung des Siedlungsgebietes von Sagogn GR im Rahmen der Ortsplanrevision auf Kosten eines wertvollen Hecken- und Obstbaumgebietes liess sich auf dem Rechtsweg nicht verhindern. Allerdings ist dort das letzte Wort noch nicht gesprochen und die SL wird in einem späteren Verfahren nochmals mitwirken können.

La FP se fait l'avocate du paysage

En ce qui concerne l'activité d'opposition et recours de la Fondation, un bilan particulièrement favorable peut être présenté pour l'année 2000, comme pour les précédentes. Sur vingt-six procédures closes, la FP a obtenu entièrement gain de cause dans six cas et partiellement sur quatre dossiers; trois cas ont été réglés parce que le projet a été soit retiré, soit complètement modifié; quatre autres concernent des retraits d'opposition à la suite d'améliorations déterminantes du projet incriminé. Sept interventions seulement ont été rejetées (dont le cas des remontées mécaniques au Hockenhorngrat, qui a vu notre recours partiellement approuvé sur un point secondaire). Dans deux cas, nous avons retiré notre opposition, car nous avons dû nous rendre à l'évidence qu'aucune amélioration méritant ce nom ne pouvait être obtenue. Ainsi, 27% des cas n'ont pas abouti positivement, alors que 65% ont atteint intégralement ou partiellement leur objectif de protection du paysage. Les deux oppositions retirées représentent les derniers 8 %.

Dans la liste des oppositions et recours réglés avec succès figurent des objets décisifs pour la protection du paysage.

Notre opposition, en suspens depuis 1991, contre le méga-projet de Grimsel-West n'a plus sa raison d'être, puisqu'il a été abandonné.

La transformation en résidence secondaire d'un chalet d'alpage à Brienz BE a pu être évitée. Le Tribunal fédéral a approuvé notre recours contre le projet d'usine hydroélectrique au lac de Lungern OW, sur la base notamment des dispositions légales sur les débits résiduels et sur la protection de la «Giswiler Laui», une zone alluviale d'importance nationale.

La ligne électrique 110/16 kV Theilersmühle-Chaltenboden à Schindellegi SZ (objet IFP n° 1307) a été mise sous terre dans la zone protégée, ce qui est rare.

Dans le Laggintal VS, le dédommagement versé pour l'abandon du projet d'exploiter les forces hydrauliques a permis de préciser les dispositions de protection.

Enfin, relevons que nous avons obtenu trois succès dans le cas d'antennes pour la téléphonie mobile en zones protégées.

Malheureusement, le droit de recours n'a pas suffi à résoudre certains conflits graves pour le paysage: notre pire défaite concerne la télécabine qui devrait accéder au Hockenhorngrat à 3100 mètres d'altitude sur la commune de Wiler dans le Lötschental. Le rejet de notre opposition à la construction d'un téléski Pizolhütte-Laufböden a lui aussi été douloureux, car cette installation qui assurera la liaison entre les domaines skiables de Vilters/Wangs et de Bad Ragaz va porter irrémédiablement atteinte à une jolie vallée jusqu'ici intacte. En ce qui concerne l'extension de la zone à bâtir de Sagogn, prévue dans le cadre de la révision du plan d'aménagement local, les moyens de droit ont été impuissants à empêcher les déprédations d'un site de vergers et de haies de grande valeur. Toutefois, dans ce cas précis, tout n'est pas dit et la FP aura l'occasion d'intervenir lors d'une étape ultérieure.

Gegenstand und Antrag Objet, nature de la requête	Instanz Autorités concernées	Rechtsmittel Moyens de droit	Stand des Verfahrens Ende 2000 Etat de la procédure fin 2000
Bosco Gurin TI Schneekanonen (Antrag: Ablehnung)	Gemeinde Bosco Gurin	Einsprache gestützt auf Art. 12 NHG und Art. 55 USG	Pendent
Brienz BE Ausbau Mittelstation Planalp BRB (Antrag: Redimensionierung)	Regierungsstatthalteramt Interlaken	Einsprache gestützt auf Art. 12 NHG und Art. 34 RPG	Pendent
Collonge-Bellerive/Corsier GE Projet d'aménagement portuaire EIE (Requête: rejet du projet)	Département des travaux publics du canton de GE	Opposition fondée sur les art. 12 LPN et 55 LPE	En suspens (sans accusé-réception ni nouvelles depuis le dépôt de l'opposition le 29.9.95)
Davosco-Soragno TI Forststrasse «Valé-Colorino-Pradasc» im BLN-Gebiet (Antrag: Ablehnung)	Gemeinde Davosco-Soragno	Einsprache gestützt auf Art. 12 NHG und Art. 55 USG	Pendent
Diverse Gemeinden BE, SO, AG, BL Bahn 2000, nachlaufende Verfahren (Antrag: Projektverbesserungen)	Eidg. Departement für Umwelt, Verkehr, Energie und Kommunikation UVEK	Einsprachen und Beschwerden gestützt auf Art. 12 NHG und Art. 55 USG	<ul style="list-style-type: none"> •Revitalisierung Brunnenmatte am 29.6.00 sistiert •132 kV-Freileitung Burgdorf-Oftringen (Öntzäli) weitgehend gutgeheissen am 29.8.00 •restliche Verfahren pendent

Diverse Gemeinden TI/UR Alptransit Gotthard-Basistunnel (Antrag: Projektverbesserungen)	Eidg. Departement für Umwelt, Verkehr, Energie und Kommunikation UVEK	Einsprachen gestützt auf Art. 12 NHG und Art. 55 USG	verschiedene Verfahren pendent
Diverse Gemeinden BE, VS Alptransit Lötschberg-Basistunnel Nord/Süd (Antrag: Projektverbesserungen)	Eidg. Departement für Umwelt, Verkehr, Energie und Kommunikation UVEK	Einsprachen gestützt auf Art. 12 NHG und Art. 55 USG	•Interventionsstelle Grosseia. Anliegen am 12.12.00 teilweise erfüllt •restliche Verfahren pendent
Diverse Gemeinden ZH/ZG Zulaufstrecke Zimmerberg-Basistunnel (Antrag: Zeitliche Vorverlegung)	Eidg. Departement für Umwelt, Verkehr, Energie und Kommunikation UVEK	Einsprache gestützt auf Art. 12 NHG und Art. 55 USG	Am 31.10.00 abgelehnt
Dorénaz VS Route cantonale secondaire Dorénaz-Alesse-Champex (Requête: abandon du projet / défrichement)	Commune de Dorénaz / Inspection forestière du 8arrondissement	Opposition fondée sur les art. 12 LPN et 46 Lfo	En suspens (sans accusé-réception ni nouvelles depuis le dépôt de l'opposition le 20.9.99)
Eclépens/La Sarraz/Bavois/Orny VD Plan d'affectation cantonal Mormont, défrichement (Requête: réduction à 15 ans de la portée du plan)	Département des Infrastructures du canton de VD	Opposition fondée sur les art. 12 LPN, 34 LAT et 44 LPE	Opposition levée le 15.6.00
Einsiedeln SZ Umliegung Grotzenmühleket (Antrag: Keine Eindolung)	Gemeinde Einsiedeln	Einsprache gestützt auf Art. 12. NHG	Am 16.6.00 sistiert

Gegenstand und Antrag Objet, nature de la requête	Instanz Autorités concernées	Rechtsmittel Moyens de droit	Stand des Verfahrens Ende 2000 Etat de la procédure fin 2000
Ennetbürgen NW Mobilfunkantenne, Steinbruch Obermatt (Antrag: Standortverlegung)	Gemeinde Ennetbürgen	Einsprache gestützt auf Art. 12 NHG und Art. 34 RPG	Pendent
Feusisberg/Wollerau SZ Bau einer 110/16 kV-Leitung mit Rodung in BLN-Gebiet (Antrag: Ablehnung/ENHK-Gutachten)	Gemeinden Feusisberg und Wollerau / Oberforstamt Kt. SZ	Einsprache gestützt auf Art. 12 NHG und Art. 46 WaG	Am 27.3.00 Rückzug der Einsprache nach Änderung der Kabelführung
Gonten/Schlatt-Haslen AI Nagelfluhabbau Oberstein-Schatten (Antrag: Rückweisung)	Landesbaukommission Kt. AI	Einsprache gestützt auf Art. 12 NHG, Art. 55 USG und Art. 46 WaG	Pendent
Grimentz/St-Jean VS Extension du domaine skiable (Requête: raccourcissement de la longueur du télésiège)	Commune de Grimentz	Opposition fondée sur l'art. 12 LPN	En suspens
Grimsel BE Ausbauprojekt Wasserkraftwerk KWO (Antrag: Ablehnung)	Regierungsstatthalteramt Oberhasli	Einsprache gestützt auf Art. 12 NHG	Noch sistiert trotz Rückzug des Projektes «Grimsel-West»

Habkern BE Teerung eines Naturweges in Moor- landschaft (Antrag: Ablehnung)	Regierungsstatthalteramt Interlaken	Einsprache gestützt auf Art. 12 NHG und Art. 34 RPG	Am 7.12.00 teilweise gutgeheissen
Heiligenschwendi BE Neubau Ökonomiegebäude im Landschaftsschutzgebiet (Antrag: Änderung des Standortes)	Gemeine Heiligenschwendi	Einsprache gestützt auf Art. 12 NHG	28.6.00 Abweisung des Projekt/nes neues Verfahren (Planung)
Hünenberg ZG Reussdammsanierung (Antrag: Überarbeitung)	Regierungsrat Kt. ZG	Einsprache gestützt auf Art. 12 NHG	Pendent
Innerthal SZ Bewirtschaftungsweg Hohfläsch (Antrag: Ablehnung)	Gemeinde Innerthal	Einsprache gestützt auf Art. 12 NHG und Art. 34 RPG	Seit 6.4.99 sistiert
Köniz BE Mobilfunkantenne im Landschaftsschutzgebiet (Antrag: Änderung des Standortes)	Gemeinde Köniz	Einsprache gestützt auf Art. 12 NHG	Am 18.4.00 erteilt Gemeinde Bauabschlag. Weiterzug durch Einsprachegegner
Kreuzlingen/Kemmental TG Südfahrt Kreuzlingen, 1. Etappe T 13 (Antrag: Koordination)	Bau- und Umweltdepartement Kt. TG	Einsprache gestützt auf Art. 12 NHG und Art. 55 USG	Pendent

Gegenstand und Antrag Objet, nature de la requête	Instanz Autorités concernées	Rechtsmittel Moyens de droit	Stand des Verfahrens Ende 2000 Etat de la procédure fin 2000
Mollis GL Erschliessung Nüenalp-Rietegg im Landschaftsschutzgebiet (Antrag: Ablehnung)	Regierungsrat Kt. GL	Einsprache gestützt auf Art. 12 NHG	Am 13.02.01 abgeschrieben nach Verzicht auf Strasse
Naters VS Mobilfunkantenne (Antrag: Ablehnung)	Gemeinde Naters	Einsprache gestützt auf Art. 12 NHG	Am 5.1.01 gegenstandslos nach Rückzug des Projektes
Oberägeri SZ Mobilfunkantenne in kant. Seeuferschutzzone (Antrag: Ablehnung)	Gemeinde Oberägeri	Einsprache gestützt auf Art. 12 NHG	Am 15.3.00 Baugesuch abgewiesen
Rheinfelden AG Konzessionsänderung Kraftwerk (Antrag: Erhöhung der Restwasser- mengen)	Bundesamt für Wasser und Geologie	Einsprache gestützt auf Art. 12 NHG	Pendent
Risch ZG Wiederaufbau Bootshaus Zweiern und Umnutzung (Antrag: Ablehnung)	Gemeinde Risch	Einsprache gestützt auf Art. 12 NHG und Art. 34 RPG	Pendent

Ritzingen (neu: Grafschaft) VS Bau von Parkplätzen / Bau einer Zivilschutzanlage z.T. ausserhalb Bauzone (Antrag: Ablehnung / Rückweisung)	Gemeinde Ritzingen	Einsprachen gestützt auf Art. 34 RPG	Pendent
Rüeggisberg BE Mobilfunkanlage Stierenberg (Antrag: Änderung des Standortes)	Regierungsstatthalteramt Belp	Einsprache gestützt auf Art. 12 NHG	Pendent
St. Stephan BE Neubau Hallenstall im Landschafts- schutzgebiet (Antrag: Änderung des Standortes)	Gemeinde St. Stephan	Einsprache gestützt auf Art. 12 NHG	Am 8.10.00 Einsprache zurückgezogen
Schwyz SZ Antennenanlage Hinteriberg, Ibach, im Landschaftsschutzgebiet (Antrag: Ablehnung)	Gemeinde Schwyz	Einsprache gestützt auf Art. 12 NHG	Am 1.12.00 gutgeheissen
Schwyz SZ Antennenanlage Ibergereg (Antrag: Änderung des Standortes)	Gemeinde Schwyz	Einsprache gestützt auf Art. 12. NHG	Am 26.10.00 Einsprache zurückgezogen nach Projektänderung
Sion VS Golf de Champsec (Requête: garantie des compensations nature et paysage)	Commune de Sion	Opposition fondée sur l'art. 12 LPN	Opposition convertie en une convention signée par les parties et intégrée à la décision cantonale

Gegenstand und Antrag Objet, nature de la requête	Instanz Autorités concernées	Rechtsmittel Moyens de droit	Stand des Verfahrens Ende 2000 Etat de la procédure fin 2000
Stampa GR Mobilfunkantenne in Landschafts- schutzzone/Maloja (Antrag: Ablehnung)	Gemeinde Stampa	Einsprache gestützt auf Art. 12 NHG	Am 5.10.00 Einsprache zurückgezogen nach Projektänderung
Steinhaus VS Hinweisinventar Bauten ausserhalb Bauzonen (Antrag: Überarbeitung)	Gemeinde Steinhaus	Einsprache gestützt auf Art. 34 RPG	Pendent
Villeneuve VD Défrichement en vue de l'extension de la carrière d'Arvel (Requête: abandon du projet, remise en état de l'atteinte existante)	Commune de Villeneuve / Département de la sécurité et de l'environnement du canton de VD	Opposition fondée sur l'art. 12 LPN, 34 LAT et 46 Lfo	En suspens
Vilters-Wangs SG Verbindungsskilift Pizolhütte- Laufböden, UVB (Antrag: Projektänderung)	Gemeinde Vilters-Wangs	Einsprache gestützt auf Art. 12 NHG und Art. 55 USG	Am 17.3.00 Baubewilligung erteilt
Wallis (diverse Gemeinden) Gesuche für Umbauten von Ställen in Ferienhäuser ausserhalb Bauzone (Antrag: Ablehnung)	Gemeinden / Kant. Baukommission VS	Einsprachen gestützt auf Art. 34 RPG	Insgesamt über 20 Fälle pendent

Wiggiswil/Münchenbuchsee/ Moosseedorf BE Golfpark Moossee, Einzonung (Antrag: Ablehnung)	Gemeinden Wiggiswil, Münchenbuchsee, Moosseedorf	Einsprache gestützt auf Art. 12 NHG	Pendent
Wimmis/Spiez BE Überbauung Kander-Wimmis/Kander- Spiez, Waldfeststellung (Antrag: Redimensionierung)	Gemeinden Wimmis und Spiez	Einsprache gestützt auf Art. 12 NHG	Am 30.11.00 Einsprache zurückgezogen nach geringfügiger Abänderung des Gesuches
Apples/L'Isle VD Deux projets de gravières et projet de station de traitement des matériaux (Requêtes: rejet des projets)	Tribunal administratif VD / Département fédéral de l'Intérieur	Recours fondés sur les art. 12 LPN, 34 LAT et 46 LFo	En suspens
Dagmersellen/Winikon LU 50/20 kV-Leitungen Sursee-Reiden der CKW (Antrag: Teilverkabelung im Lutertal)	Rekurskommission des Eidg. Departements für Umwelt, Verkehr, Energie und Kommunikation UVEK	Beschwerde gestützt auf Art. 12 NHG und Art. 46 WaG	Pendent
Engelberg OW Timestation/Rondino Titlis (Antrag: Ablehnung)	Verwaltungsgericht Kt. OW	Beschwerde gestützt auf Art. 12 NHG und Art. 34 RPG	Am 6.12.00 sistiert
Finhaut/Trient VS Domaine skiable «Tête de Balme» (Requête: renonciation au projet)	Département fédéral de l'Intérieur/ Conseil fédéral	Recours fondées sur les art. 12 LPN et 46 LFo	Opposition au défrichement nouvellement mis à l'enquête

Gegenstand und Antrag Objet, nature de la requête	Instanz Autorités concernées	Rechtsmittel Moyens de droit	Stand des Verfahrens Ende 2000 Etat de la procédure fin 2000
Flühli LU Strassenplan Hofzufahrt Spierweid (Antrag: Projektverbesserung)	Regierungsrat Kt. LU	Verwaltungsbeschwerde gestützt auf Art. 12 NHG	Pendent
Guggisberg BE Erstellung zweier Natel-Antennen in Moorlandschaft Lischerli/ Ober-Sortel/Gross-Ottenleuen (Antrag: Ablehnung)	Verwaltungsgericht Kt. BE	Beschwerde gestützt auf Art. 12 NHG und Art. 34 RPG	Pendent
Intragna TI Forstrasse Costa-Brignoi-Selna-Valle dei Mulini (Antrag: Ablehnung)	Staatsrat Kt. TI	Beschwerde gestützt auf Art. 12 NHG	Am 5.12.00 Beschwerde gutgeheissen (Beschwerdegegner rekurrieren ans Verwaltungsgericht)
Langwies GR Revision Ortsplanung, Teilgebiet Fondei, Wintersportzonen (Antrag: Ablehnung)	Verwaltungsgericht Kt. GR	Beschwerde gestützt auf Art. 12 NHG, Art. 5 VwVG und Art. 37a KRG	Pendent
Lungern/Sachseln/Giswil OW Konzession zur Ausnützung der Wasserkräfte (Lungerersee) (Antrag: Projektänderung)	Schweiz. Bundesgericht	Beschwerde gestützt auf Art. 12 NHG und Art. 55 USG i.V.m. Art. 29 ff. GSchG und Art. 8 ff. FG	Am 28.4.00 gutgeheissen

Mezzovico TI 2. Etappe Forstweg Cardana–Legue (Antrag: Ablehnung und Wiederherstellung des ursprünglichen Zustandes)	Staatsrat Kt. TI	Beschwerde gestützt auf Art. 12 NHG	Pendent
Realp UR Erweiterung Armeestützpunkt Andermatt, Biathlontrainingsanlage (Antrag: Abänderung)	Schweiz. Bundesgericht	Beschwerde gestützt auf Art. 12 NHG und Art. 55 USG	Am 29.5.00 Rückzug der Beschwerde nach Vereinbarung
Ritzingen (neu: Grafschaft) VS Zonenplanrevision/Nutzungsplanung, illegales Baudepot (Antrag: Ablehnung)	Staatsrat Kt. VS	Beschwerde gestützt auf Art. 12 NHG	Pendent
Sagogn GR Teilrevision Ortsplanung (kommunaler Richtplan) (Antrag: Ablehnung)	Regierung Kt. GR	Beschwerde gestützt auf Art. 12 NHG	Am 26.4.00 abgelehnt
Schwyz SZ Schutzplan, Neuauflage (Antrag: Überarbeitung)	Regierungsrat Kt. SZ	Beschwerde gestützt auf Art. 12 NHG	Pendent
Wiler VS Konzession Kabinenbahn Gandegg–Hockenhorn (Antrag: Ablehnung resp. Ersatzmassnahmen)	Eidg. Departement für Umwelt, Verkehr, Energie und Kommunikation UVEK / Bundesrat	Beschwerde gestützt auf Art. 12 NHG	Am 8.11.00 abgelehnt, in einem Nebenpunkt gutgeheissen

Gegenstand und Antrag Objet, nature de la requête	Instanz Autorités concernées	Rechtsmittel Moyens de droit	Stand des Verfahrens Ende 2000 Etat de la procédure fin 2000
Wittenbach SG Neubau Schiessanlage Erlenholz (Antrag: Ablehnung)	Verwaltungsgericht Kt. SG	Beschwerde gestützt auf Art. 12 NHG und Art. 34 RPG	Pendent
Zuoz GR Ortsplanung, Zonen- und Genereller Erschliessungsplan (Antrag: Verzicht auf Erschliessungs- projekte im BLN-Objekt)	Regierung Kt. GR	Beschwerde gestützt auf Art. 12 NHG	Am 13.9.00 abgewiesen (kritische Bereiche zurückgestellt)
Zweisimmen BE Güterweganlage Raafgarte–Saane- wald–Chübeli 2. Bauetappe (Antrag: Ablehnung)	Verwaltungsgericht Kt. BE	Beschwerde gestützt auf Art. 12 NHG	Pendent

